



**Zmluva o dielo č. 003/10-2009**

uzavretá podľa § 536 zákona č. 1/2009 Zb. Obchodného zákonníka

**v znení neskorších predpisov**

Obchodný názov : Slovenská republika - Ministerstvo obrany SR  
 Sekcia majetku a infraštruktúry ( SEMaI )  
 Správa prevádzky a údržby Trenčín  
 Poverená organizácia : Posádková správa budov Bratislava  
 Sídlo organizácie : Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava  
 Oprávnená osoba : Ing. Milan Štaffen, riaditeľ  
 IČO : 30845572  
 Bankové spojenie : 7000171928/8180  
 Kontaktná osoba : Ing. Ján Puškár - vedúci OPZ posádky Bratislava  
 Telefón : 0960/312 264  
 Fax : 0960/312 740

DIČ:  
 ( ďalej len „objednávateľ“ )

**a**

Obchodný názov: AZ KLIMA SK, s.r.o.  
 Rybničná 40  
 831 07 Bratislava  
 Zastúpená: Ing. Peter ČERNIANSKY, konateľ spoločnosti  
 IČO: 35796944  
 IČO DPH: SK2020234909  
 Registrácia:  
 Bankové spojenie: Tatrabanka, a.s. , č. ú. 2622708782/1100

Telefon: - v pracovnej dobe (Po - Pia 8 - 16 hod.) na tel. čísle 02/ 49 595 391  
 - mimo pracovnej doby p. Erik POTANČOK 0903 760 800  
 Ing. Peter ČERNIANSKY 0903 186 475  
 - faxom 02 / 49 595 391  
 - e-mail erik.potancok@azklima.com

Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu v Bratislava I odd. Sro. Vložka č.255 69/B

( ďalej len „zhotoviteľ“ )



uzavreli túto zmluvu na stavbu „ B08.01.007 – b. č. 151 – oprava klimatizačnej jednotky na sekretariáte ministra obrany SR, Kutuzovove kasárne, Bratislava (číslo havárie 352),,

### ČI. I. PREDMET ZMLUVY

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že podľa podmienok dojednaných v tejto zmluve vykoná opravu klimatizačnej jednotky na sekretariáte ministra obrany SR v budove č.151 v Kutuzovových kasárňach Bratislava v zmysle cenovej ponuky 174\_08-2009, ktorá je neoddeliteľnou prílohou tejto zmluvy.

### ČI. II. MIESTO A ČAS PLNENIA :

1. Miestom plnenia predmetu zmluvy sú Kutuzovové kasárne, administratívna budova č.151, sekretariát ministra obrany SR, Bratislava.

2. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo v dohodnutej lehote. Bude vykonaná jeho funkčná skúška, fyzické a protokolárne odovzdanie diela objednávateľovi a odovzdanie všetkých dokladov súvisiacich so zhotovením diela.

### ČI. III. CENA DIELA

1. Zmluvné strany sa dohodli na cene:

Cena /bez DPH/:	2 100,00	EUR
Základ dane 19%	2 100,00	EUR
DPH 19%	399,00	EUR
<b>Celkom /s DPH/</b>	<b>2 499,00</b>	<b>EUR</b>
Celkom /s DPH/	75 284,87	SKK

**slovom** : Dvetisícštyristodevät'desiatdeväť a 00/100 EUR.

Konverzný kurz 1 EUR = 30,1260 SKK

Cena diela je cenou za všetky úkony opravy klimatizačného zariadenia podľa bodov 1.,2., článku I. tejto zmluvy. Podrobný rozpis ceny je uvedený v prílohe č. 1 k tejto zmluve: „ Cenová ponuka 174\_08-2009 zo dňa 06.08.2009“

2. Cena je stanovená v zmysle zákona č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov a Vyhlášky Ministerstva financií č. 87/1996 Z.z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách. Cena predmetu zmluvy je záväzná, je maximálna, zahrňujúca všetky náklady zhotoviteľa, zaručujúca úplnú realizáciu diela.



#### ČL. IV. PLATOBNÉ PODMIENKY

1. Právo na zaplatenie kúpnej ceny zhotoviteľovi vzniká riadnym splnením jeho záväzku spôsobom a v mieste plnenia v súlade s touto zmluvou. Fakturácia bude vykonaná po dodaní predmetu zmluvy a jeho prevzatí oprávneným zástupcom objednávateľa v mieste plnenia podľa tejto zmluvy.

2. Zhotoviteľ vystaví faktúru v dvoch vyhotoveniach s adresou objednávateľa najneskôr do 15 dní po dodaní predmetu zmluvy a potvrdení prevzatia diela na doručí ju na adresu kupujúceho.

3. Daňový doklad – faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v súlade s § 71 ods. 2 zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších úprav. K faktúre je zhotoviteľ povinný priložiť potvrdený súpis vykonaných prác a dodávok, zápis o odovzdaní a prevzatí diela potvrdený oprávnenou osobou objednávateľa.

4. Objednávateľ je povinný zaplatiť fakturovanú cenu v lehote 30 dní odo dňa nasledujúceho po dni doručenia faktúry. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje dátum pripísania fakturovanej sumy na účet predávajúceho.

5. Objednávateľ je oprávnený vrátiť faktúru, ak obsahuje nesprávne alebo neúplné údaje, alebo nesprávne ceny, alebo jej prílohou nie je potvrdený súpis vykonaných prác a dodávok, zápis o odovzdaní a prevzatí diela potvrdený oprávnenou osobou objednávateľa, a to do dátumu jej splatnosti. Oprávneným vrátením daňového dokladu prestáva plynúť doba splatnosti. Objednávateľovi začína plynúť nová doba splatnosti pre opravenú faktúru od prvého dňa nasledujúceho po dni jej doručenia.

#### ČL. V. ĎALŠIE USTANOVENIA

1. ZoD sa zaväzuje zhotoviteľ vykonať dielo a objednávateľ sa zaväzuje po prevzatí diela zaplatiť cenu za jeho vykonanie.

2. Zhotoviteľ je povinný vykonať dielo na svoje náklady a nebezpečenstvo v stanovenom termíne. Zhotoviteľ prehlasuje, že je oprávnený vykonávať činnosť uvedenú v čl. I. Predmet zmluvy. Zhotoviteľ zhotoví dielo len odborne spôsobilými osobami.

3. Zhotoviteľ zodpovedá za poriadok a čistotu na pracovisku. Pri vykonávaní diela postupuje zhotoviteľ samostatne s dodržaním zákonov, STN, bezpečnostných predpisov a vykonávacích predpisov, ktoré sa týkajú jeho činnosti. Odpad, ktorý vznikne pri zhotovení diela odstráni zhotoviteľ na vlastné náklady.



4. Zhotoviteľ sa zaväzuje a ručí, že pri realizácii diela nepoužije materiál, o ktorom je v dobe jeho použitia známe, že nezodpovedá hygienickým normám. Ak tak zhotoviteľ urobí, je povinný na písomné vyzvanie objednávateľa vykonať nápravu a nesie všetky náklady s tým spojené. Materiály, stavebné diely a výrobky, ktoré nezodpovedajú zmluve a požadovaným skúškam, musí zhotoviteľ na vlastné náklady odstrániť a nahradiť bezchybnými.

5. Objednávateľ je oprávnený kontrolovať predmet plnenia na každom stupni jeho vykonávania. Osoby oprávnené konať za objednávateľa vo veciach technických: p. Longauer Dominik. Zhotoviteľ zmocňuje pre výkon stavbyvedúceho p. Potančok Erik.

6. Práce podľa predmetu zmluvy sa budú vykonávať za obmedzenej prevádzky v budovách; zástupcovia zmluvných strán oprávnení konať vo veciach technických dohodnú individuálne termíny a spôsob vykonania opravy klimatizačného zariadenia.

7. Zhotoviteľ predloží objednávateľovi zoznam pracovníkov a vozidiel s evidenčnými číslami určených na zabezpečenie výkonu pri realizácii diela v priestoroch objektu Kutuzovových kasární, ul. Kutuzovova č.8, Bratislava. Zhotoviteľ zodpovedá, za to, že jeho zamestnanci budú dodržiavať stanovený režim vstupu a pohybu po objekte.

8. Zhotoviteľ ďalej zodpovedá za to, že pracovníci ktorých použije na zhotovenie diela, budú oboznámení s bezpečnostnými predpismi, s opatreniami k dodržiavaniu ochrany zdravia pri práci, o správnom používaní ochranných pracovných prostriedkov (OOPP), zodpovedá za preskúšanie svojich pracovníkov zo znalosti bezpečnostných opatrení a zdokumentovanie oboznámenia a preskúšania.

9. Zhotoviteľ je v zmysle § 46d zák. č. 50/1976 zb. stavebného zákona povinný viesť stavebný denník.

10. Zhotoviteľ oznámi objednávateľovi termín, kedy bude dielo pripravené k odovzdaniu najmenej 5 dní vopred.

11. Objednávateľ prevezme len dielo zhotovené v súlade so zmluvou, funkčné, ktoré je bez väd a nedorobkov. Dielo, ktoré nie je úplné a má vady a nedorobky objednávateľ neprevezme. O prevzatí diela sa spíše zápisnica v súlade s predmetom plnenia, ktorú podpíšu oprávnení zástupcovia zmluvných strán uvedení v čl. V, bod 5 ZoD. Objednávateľ zaplatí dohodnutú cenu podľa čl. III. tejto zmluvy a dohodnutých platobných podmienok len za dielo zhotovené v súlade so zmluvou, úplné, bez väd a nedorobkov.

12. Zhotoviteľ k preberaciemu konaniu pripraví všetky náležitosti vyplývajúce z predpisov a noriem.



## ČI. VI. ZÁRUČNÁ DOBA, ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY

1. Zhotoviteľ ručí za to, že všetky servisné práce budú prevedené kvalitne a včas, v súlade s platnými technickými normami a výrobnými postupmi.
2. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že všetky škody na klimatizačnej jednotke, vzniknuté v dôsledku ním zavinenej, nekvalitnej, alebo neodbornej montáže odstráni bezplatne a bez zbytočných odkladov.
3. Reklamácia zistených väd diela musí byť vykonaná písomne. Vady diela na základe písomnej reklamácie objednávateľa a zhotoviteľ zaväzuje odstrániť v najkratšom možnom čase.
5. Objednávateľ je povinný umožniť zhotoviteľovi prístup do priestorov, kde sa dielo alebo zistené vady diela majú odstraňovať.

## ČI. VII. ZÁVEREČNÉ UJEDNANIA

1. Zmluva nadobúda účinnosť dňom jej podpísania za podmienky, že došlo k dohode v celom jej obsahu.
2. Zhotoviteľ bude viesť odo dňa prevzatia pracoviska montážny denník o prácach, ktoré vykonáva a o skutočnostiach dôležitých pre výkon prác.
3. Zástupca objednávateľa pre zákazku ( technický dozor ) bude: p.
4. Zhotoviteľ nie je v omeškaní s plnením a nenesie zodpovednosť za prípadné škody, ak objednávateľ nezaistí sprístupnenie miesta výkonu prác.
5. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať komplexné skúšky, vrátane vystavenia odovzdávacieho protokolu.
6. Zhotoviteľ sa zaväzuje vyškoliť určených pracovníkov objednávateľa k riadnej obsluhu a bežnej údržbe ním dodávaných technologických zariadení.
7. Vo veciach nešpecifikovaných v tejto zmluve platia ustanovenia Obchodného zákonníka č.536/91.



## ČI. VIII. SPLNENIE DODÁVKY, VLASTNÍCKE PRÁVO

1. Zhotoviteľ vyzve objednávateľa (technický dozor) najmenej 3 dni vopred k prevzatíu a odovzdaniu diela, alebo jeho častí. Ak zhotoviteľ preukázateľne druhýkrát vyzval objednávateľa k prevzatíu diela a tento sa nedostaví vzniká zhotoviteľovi právo vystaviť záverečnú faktúru.
2. Vlastnícke právo k zhotovenému dielu prechádza na objednávateľa postupne podľa objednávateľom uhrádzaných faktúr v zmysle ZoD.
3. Táto zmluva je vypracovaná v šiestich rovnopisoch, z ktorých tri si ponechá objednávateľ a tri zhotoviteľ.

Zmluva bola prečítaná, dobre porozumená a na znak súhlasu podpísaná.

Zoznam príloh :

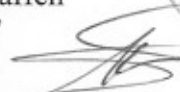
Príloha č. 1 - Cenová ponuka 174\_08-2009 zo dňa 06.08.2009

V Bratislave dňa ..... **21 OKT. 2009** .....

V Bratislave dňa ..... **21 OKT. 2009** .....

Za objednávateľa:

Ing. Milan Štaffen  
riaditeľ



Za zhotoviteľa:

Ing. Peter Černiansky  
konateľ spoločnosti



Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9 Zákona č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole Proces obstarávania bol (nebol) v súlade s § 4 ods. 4 a 5, § 102 Zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a uzatvorenie predmetnej zmluvy, dodatku alebo potvrdenie objednávky je (nie je) v súlade s týmto zákonom.

**21 OKT. 2009**

Dátum: .....

Podpis oprávnenej osoby

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9 Zákona NR SR č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole. Prípravovaná finančná operácia je (nie je) finančne krytá v rozpočte správy budov.

**21 OKT. 2009**

Dátum: .....

Podpis oprávnenej osoby

635009 - 83

Ministerstvo obrany SR  
p. Dominik Longauer  
Kutuzovova 8  
831 47 Bratislava

e-mailom: dominik.longauer@mod.gov.sk

Bratislava, 6.8.2009

## Vec: Cenová ponuka 174\_08-2009

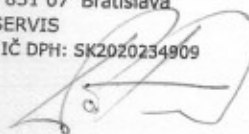
Cenová ponuka na opravu klimatizácie na sekretariáte ministra obrany SR v budove č.151 výmenou zariadenia za nové s vyšším chladiacim výkonom.

	JC	Mn.	Celkom
klim. zar. Airwell GC + ST PRIME18 Qch = 5,15 kW	870,00	1	870,00
zimná výbava	,-	-	,-
Cu potrubie	22,00	10	220,00
potrubie pre odvod kondenzátu	,-	-	,-
konzola	,-	-	,-
krytovací žľab	,-	-	,-
prívodný kábel napájací 3C x 1,5	,-	-	,-
istič jednopólový 16A s charakt. „C“	,-	-	,-
montážny materiál	60,00	1	60,00
dodávka materiálu spolu			1 150,00
demontáž, montáž			500,00
montážna plošina, doprava			300,00
ekologická likvidácia starého zariadenia			150,00
<b>Celkom bez DPH</b>			<b>2 100,00 EUR</b>
Pepoččet na SKK (konverzný kurz 1EUR = 30,1260SKK)			63 264,60 SKK
<b>Celkom s DPH</b>			<b>2 499,00 EUR</b>
Pepoččet na SKK (konverzný kurz 1EUR = 30,1260SKK)			75 284,87 SKK

S pozdravom,

Erik Potančok  
tel.: 0903 760 800  
e-mail: erik.potancok@azklima.com

**AZ KLIMA SK, s.r.o.**  
Rybníčná 40, 831 07 Bratislava  
SERVIS  
IČO: 357 969 44 IČ DPH: SK2020234909



Osvedčujem, že táto kópia doslovne  
súhlasí s predloženým originálom  
skladajúcim sa z .....7..... strán.

v Bratislave, dňa: 24. AUG. 2010

Anna Jendeková

